KINH BAÛO NHÖ LAI TAM-MUOÄI

**QUYEÅN HAÏ**

Xaù-lôïi-phaát hoûi Boà-taùt Nhö Lai:

–Coù ñoaïn baùnh xe phaùp khoâng? Boà-taùt Nhö Lai ñaùp:

–Naøy Xaù-lôïi-phaát! Boà-taùt neáu ñaõ thaáy moân khoâng coù hình töôùng, thì ñaõ ñoaïn luaân moân, ñaõ roãng khoâng, coù theå khieám khuyeát, thoaùt hay khoâng thoaùt aáy, coù theå ñaït ñeán roãng khoâng? Ví nhö hö khoâng, khoâng coù gì laø khoâng nhaäp vaøo. Vì sao? Vì ñeàu khoâng coù nôi duøng, theá neân khoâng coù gì laø khoâng nhaäp vaøo. Vì duïng thoaùt ñoái vôùi caên baûn, luaân aáy khoâng chuyeån.

Boà-taùt Ñaøm-ma-kieät thöa vôùi Boà-taùt Nhö Lai:

–Caùc Ñaïi Boà-taùt môùi hoïc, toâi muoán laøm cho ñöôïc phaùp ñònh aáy. Boà-taùt Nhö Lai traû lôøi:

–Naøy Ñaøm-ma-kieät! Ngöôøi muoán ñöôïc Tam-muoäi naøy, neân thöïc haønh chín phaùp.

Nhöõng gì laø chín phaùp?

1. Neân ñònh möôøi phöông thieân haï moïi ngöôøi ñeàu thaønh Boà-taùt.
2. Thaáy ngöôøi coù caùc yù aùc, khieán cho taâm hieåu roõ khoâng khôûi. Ñoù laø ñònh.
3. Thaáy naêm söï ñau khoå cuûa naêm ñöôøng, neáu muoán ñoä thoaùt hoï. Ñoù laø ñònh.
4. Ñoái vôùi ngu si, khoâng khôûi leân toâi, ta. Ñoù laø ñònh yù.
5. Thaáy söï toái taêm ñeàu laøm cho cho saùng suûa. Ñoù laø ñònh yù.
6. Coâng ñöùc laøm ra khieán khoâng maát. Ñoù laø ñònh.
7. Quaùn ngöôøi trong möôøi phöông thieân haï, ñeàu laøm cho bình ñaúng. Ñoù laø ñònh yù.
8. Quaùn quaù khöù, vò lai, caùc khaû yù vöông, chôù laøm cho khôûi thöùc. Ñoù laø ñònh.
9. Khieán ngöôøi trong ngaøn öùc coõi Phaät, ñeàu khoâng ñoäng chuyeån. Ñoù laø ñònh yù. Töø chín phaùp naøy maø Boà-taùt mau choùng ñöôïc Tam-muoäi.

Boà-taùt Di-laëc hoûi Nhö Lai:

–Baïch Theá Toân! Hoâm nay nhöõng ngöôøi ñeán hoäi, coù nhöõng Boà-taùt naøo khoâng phaùt taâm Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc?

Phaät baûo:

–Naøy Di-laëc! Thuôû xöa, thôøi Ñöùc Phaät Sa-laâu-ñaø, ta môùi phaùt yù hoïc, ñeàu bò caùc buïi nhô che laáp, khoâng ñöôïc tueä lôùn, chæ nghe Boà-taùt noùi phaùt yù neân ñeán nôi aáy khôûi töôûng thöùc khoâng, khoâng ñöôïc Thieän tri thöùc, khoâng coù phöông tieän, xa lìa moïi söï hieåu bieát kheùo leùo, bò duïc voïng xí gaït, löøa ñaûo, caét maát khaû yù vöông. Do vaäy, khieán ta ñaùnh maát Ba-la-maät, ñaùnh maát yù. Sau saùu möôi hai kieáp, töï nhieân ñöôïc döï hoäi phaùp Phaät, ñoaïn tröø toâi, ta, trôû veà vôùi caùi goác, vui vôùi chính mình, lieàn bay leân hö khoâng, ñoaïn caùc khaû caên, lieàn thaáy tueä moân, ñaït ñöôïc thaân baát ñoäng, töø ñoù chuyeån ñöôïc haïnh nghieäp, lieàn ñoaïn baùnh xe phaùp; luùc ñoù thoï Tam-muoäi töø Ñaáng Chaùnh Giaùc. Tuy traûi qua saùu möôi hai kieáp phaùt yù, nhöng ñoái vôùi giaùo phaùp, thì laïi khoâng coù ích gì, sau laïi töï nhieân döï trong hoäi phaùp Phaät, ñaït ñöôïc ñaïi thoï, lieàn môùi phaùt yù. Luùc ta phaùt yù, cuõng coù chín möôi öùc ngöôøi goàm thieän nam, thieän nöõ cuõng môùi phaùt yù. Nhö vaäy laø phaùt taâm Voâ thöôïng Chaùnh

ñaúng Chaùnh giaùc.

Boà-taùt Di-laëc hoûi Nhö Lai:

–Phaùt yù coù bao nhieâu vieäc? Nhö Lai ñaùp:

–Coù chín phaùp. Nhöõng gì laø chín?

1. Soáng vaéng laëng xa lìa chuùng hoäi.

2 Ñöôïc thoï phaùp töø Thieän tri thöùc, khoâng maát.

1. Xa lìa baïn aùc tri thöùc.
2. Neân xa lìa naêm vieäc:
* AÙc Sa-moân.
* Baø-la-moân.
* Huyønh-moân.
* Ngöïa hung, traâu döõ vaø raén coù nhieàu ñoäc, khoâng neân soáng chung vôùi nhöõng loaïi aáy. Trong khoaûng thôøi gian chöa ñöôïc ñaïo, caùc haïng aáy deã laøm con ngöôøi rôi vaøo ñòa nguïc. Vì theá neân phaûi xa lìa.
* Neân xa lìa ngöôøi môùi phaùt yù caàu La-haùn, Bích-chi-phaät.
1. Neân caûnh giaùc caùc vieäc ma, khoâng neân laøm vieäc chung vôùi hoï.
2. Trong moäng chæ thaáy thuyeát phaùp saâu xa.
3. Phaùt yù chæ vì giaùo phaùp, khoâng phaûi vì aên uoáng.
4. Khoâng neân döï vaøo trong soá chuùng hoäi ñeå mong caàu ngöôøi, cho thöùc aên uoáng.
5. Neân coù taâm bình ñaúng, ñoái vôùi möôøi phöông, taâm bình ñaúng ñoái vôùi Tam-muoäi; ñoái vôùi choã Ñöùc Phaät ngoài khoâng sôï haõi.

Ñoù laø chín phaùp phaùt yù cuûa Boà-taùt.

Luùc Ñöùc Phaät hieän Tam-muoäi Baûo Nhö Lai, coù saùu vaïn caùc Thieân töû AÙi Duïc, ñeàu ñöôïc Tam-muoäi naøy. Ñoàng thôøi coù caùc trôøi bay treân khoâng khen:

–Khoaùi thích thay! Thieân töû AÙi Duïc ñöôïc nghe Tam-muoäi naøy. Boà-taùt Di-laëc baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Caùc Thieân töû naøy ñöôïc Tam-muoäi toái toân vôøi vôïi, laø töï hoï ñaït ñöôïc, hay laø phaùt yù nhôø vaøo oai thaàn cuûa Phaät?

Phaät baûo:

–Naøy Di-laëc! Caùc Thieân töû naøy tröôùc sau cuùng döôøng xaù-lôïi; söï cuùng döôøng aáy lôùn nhö nuùi Tu-di, nhöng laïi voâ ích vôùi Nieát-baøn, nay laïi ñöôïc Tam-muoäi naøy coâng ñöùc tröôùc ñeàu tieâu tan heát. Vì sao? Vì Tam-muoäi laø choã khoâng teân, Tam-muoäi laø nôi khoâng töôûng, Tam-muoäi laø nôi khoâng nhôù nghó, Tam-muoäi laø nôi khoâng hình töôùng, Tam- muoäi laø nôi khoâng thöùc, Tam-muoäi laø nôi khoâng oai thaàn, Tam-muoäi khoâng coù choã ñeå mong caàu giaûi thoaùt, Tam-muoäi laø nôi trong saïch, Tam-muoäi laø khoâng ñaây ñeán kia hay kia ñeán ñaây, Tam-muoäi khoâng coù choã töôûng hay chaúng töôûng, Tam-muoäi khoâng coù choã taïo taùc, Tam-muoäi ñoái vôùi hoùa laø nôi khoâng hình, Tam-muoäi khoâng sinh töû khoâng ñoaïn khoâng xöù, chæ coù danh maø thoâi, Tam-muoäi chæ coù tieáng vang, Tam-muoäi chæ coù aâm thanh, Tam-muoäi chæ laø choã khai tueä, laø choã tueä voâ sôû sinh, Tam-muoäi laø nôi khoâng taïo ra vaät duïng. Theá neân, Tam-muoäi khoâng theå tieâu tan heát. Nhö vaäy, xöù cuûa Tam-muoäi khoâng ra vaøo nôi trò, Tam-muoäi cuõng laø nôi khoâng taïo ra thöùc, Tam-muoäi khoâng coù nôi khôûi haønh, Tam-muoäi khoâng thoï caùc muøi vò nôi thoï, Tam-muoäi laø nôi khoâng hình, Tam-muoäi khoâng ra vaøo nôi duïc, Tam-muoäi laø nôi khoâng ñònh caùc phaùp, Tam-muoäi laø nôi khoâng sinh, Tam-muoäi laø nôi khoâng öùng, Tam-muoäi laø nôi vaéng laëng, Tam-muoäi laø

nôi khoâng ñoäng, Tam-muoäi laø nôi khoâng coù bôø beán, Tam-muoäi naøy khoâng theå tan naùt. Neáu coù Tam-muoäi tan naùt thì laø cöûa, phaùt sinh reã lôùn cuûa ngu si, cho neân khoâng tan naùt.

naêm?

Boà-taùt Nhö Lai noùi vôùi Xaù-lôïi-phaát:

–Naøy Xaù-lôïi-phaát! Coù naêm ñieàu, khoâng ngay thaúng khoâng neân theo. Nhöõng gì laø

1. Khoâng neân ñoái vôùi xöù phaùp coù hai.
2. Khoâng neân vôùi sôû khôûi.
3. Khoâng neân quaùn caùc phaùp laø taïo taùc hay khoâng taïo taùc coù khoâng coù danh.
4. Khoâng neân ñoái vôùi quaù khöù, vò lai maø coù sôû kieán.
5. Caùc phaùp khoâng theå ñöùt.

Ñoù laø naêm phaùp. Ñaïi Boà-taùt ñöôïc vieäc laøm khoâng khöù lai thì mau choùng phaùt taâm

Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc.

Tu-boà-ñeà baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Neáu coù ngöôøi, ñoái vôùi khoå vui maø khoâng noùi lìa khoå vui thì ñoù laø hai phaùp. Khoâng chöõ laø Boà-taùt, Boà-taùt laø khoâng giöõa chöøng lìa, khoâng döøng lìa vaø khoâng thoaùt ly. Giöõa chöøng thì khoâng coù choã lìa ñoái vôùi söï taïo taùc, xa söï khoâng taïo taùc laø taùc. Ñaõ khôûi nhö huyeãn, duøng huyeãn ñeå noùi huyeãn, trong caùi huyeãn ñoù noù laïi khoâng teân. Nhö vaäy, cuõng khoâng töø phaùp maø ñöôïc ñoä, cuõng khoâng lìa phaùp. Ngöôøi ñöôïc ñoä thoaùt, ôû trong thoaùt laïi thoaùt. Ñoù laø khoâng coù chuû teå, chæ coù ôû teân goïi, ñoái vôùi chöõ khoâng bieát danh. Ñoù laø ñoaïn baùnh xe phaùp.

Xaù-lôïi-phaát hoûi:

–Phaùp luaân töï noù voán trong saïch khoâng coù choã coù; vaäy ai laø ngöôøi ñoaïn baùnh xe phaùp?

Nhö Lai ñaùp:

–Naøy Xaù-lôïi-phaát! Ngöôøi naøo khoâng bieát luaân coù xöù, thì ñoù laø ñoaïn. Phaät baûo Boà-taùt Nhö Lai:

–Ngöôøi coøn tham ñaém phaùp thì laø coäi goác cuûa sinh töû. Ngöôøi dieät phaùp cuõng laø keát quaû cuûa söï khoâng coøn troùi buoäc. Taïo taùc cuûa söï khoâng taïo taùc, thì ñoù laø khoâng lìa taïo taùc. Lìa ñoái töôïng tham laø khoâng coù ñoaïn höõu. Ngöôøi khoâng khôûi tham töùc laø ñaïo. Khoâng theå, khoâng phaûi khoâng theå töùc laø ñaïo. Voâ sinh baát sinh laø ñaïo. Voâ thöùc baát thöùc laø ñaïo. Voâ töû baát töû laø ñaïo. Voâ ñoaïn baát ñoaïn laø ñaïo. Voâ Vieãn baát Vieãn laø ñaïo. Chö khaû baát khaû laø ñaïo. Truï vaøo voâ töôûng, lìa voâ töôûng, töùc laø ñaïo. Nieäm caùi khoâng nieäm laø ñaïo. Choã noùi, choã khoâng noùi, töùc laø ñaïo. Nieát-baøn khoâng dieät, lìa vôùi khoâng dieät laø ñaïo. Nieát- baøn khoâng hình töôùng, lìa khoâng hình töôùng, laø ñaïo. Nieát-baøn dieät taän, khoâng coù choã ñeå taän, laø ñaïo. Phaùp töï vaéng laëng lìa vôùi vaéng laëng; caùc phaùp khoâng theå khoâng coù choã maát, laø ñaïo. Ñoái vôùi tueä, lìa caên baûn, laø ñaïo. Khoâng phaûi danh, khoâng phaûi töôûng, laø ñaïo. Choã saùng, choã khoâng saùng, laø ñaïo. Ñoái vôùi saùng, toái bieát khoâng coù töôûng, laø ñaïo. Si, tueä khoâng coù töôûng nhaäp, laø ñaïo. Ñoái vôùi ñaïo, khoâng coù ñöôïc ñaïo, laø ñaïo. Hoaëc khoå, hoaëc vui, khoâng coù töôûng thöùc, laø ñaïo. Choã khôûi leân, khoâng choã töôûng, töôûng, laø ñaïo. Ñoái vôùi trong saïch khoâng coù khoù deã, laø ñaïo. Hoùa ñoä khoâng coù chuû teå, laø ñaïo. Choã ñaït ñeán khoâng coù töôûng, laø ñaïo. Caùc phaùp chaúng phaûi danh, lìa chaúng phaûi danh, laø ñaïo. Boà-taùt hoùa ñoä nhö nöôùc chaûy laø ñaïo. Ñoái vôùi danh khoâng chuyeån laø ñaïo. Phaät duøng Tam- muoäi ñoä ngöôøi thaønh töïu nhö yù, duøng vaïn vaät töï trang nghieâm, nhöng chæ trang nghieâm khoâng coù hình töôùng, chæ trang nghieâm cho nhöõng ai, nhaän thöùc sai laàm, chæ trang

nghieâm caùc khaû yù vöông, chæ trang nghieâm töôûng ñuùng töôûng sai.

Nhö Lai thöa hoûi xong, Vaên-thuø-sö-lôïi baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Ngöôøi treân coõi trôøi ba möôi saùu ñeàu ñeán hoäi; vaäy coù bao nhieâu ngöôøi thoï trì Tam-muoäi naøy?

Phaät baûo:

–Naøy Vaên-thuø-sö-lôïi! Khoâng nhöõng caùc trôøi ñeán hoäi, maø caû ngöôøi ñeán hoäi naøy, cuõng ñeàu ñöôïc Tam-muoäi ñeàu seõ thaønh Phaät, seõ thoï möôøi phöông, seõ ñoaïn khoå naõo cuûa naêm ñöôøng nhö hoäi ngaøy hoâm nay.

Caùc Boà-taùt nghe Phaät thoï kyù, taùm möôi öùc caùc haøng trôøi, ngöôøi ñeàu ñöôïc phaùp Voâ sôû tuøng sinh lieàn bay leân hö khoâng, caùch ñaát ba traêm tröôïng, treân thaân toûa ra vaïn ngaøn öùc höông hoa, roài xuoáng ñaûnh leã Ñaáng Chaùnh Giaùc.

Luùc ñoù, Boà-taùt A-laâu, Boà-taùt A-ñeà töø choã ngoài, ñöùng daäy baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Caùc Boà-taùt ñöôïc thoï kyù naøy, bay leân hö khoâng, caùch ñaát ba traêm tröôïng, treân thaân coù hoa thôm ñeïp, vaäy hoa thôm naøy töø ñaâu maø coù?

Phaät baûo:

–Naøy thieän nam! Ví nhö maøu xanh, voán töø maøu traéng, duøng taïp saéc nhuoäm vaøo, thì tuøy theo maøu xanh vaøng, ñoû, ñen maø cho ra maøu saéc nhö mình muoán nhuoäm, nhö vaäy, caùc saéc ñeàu hieän. Chæ vì luïa traéng voán saïch, chæ vì maøu xanh vaøng, ñoû, ñen voán cuøng saïch, cho neân hieän ra maøu saéc aáy. Caùc maøu aáy, cuõng khoâng nhieãm vaøo luïa traéng, luïa traéng cuõng khoâng nhaäp vaøo caùc saéc, chæ do taát caû voán saïch cho neân hieän ra saéc aáy. Caùc Boà-taùt ñöôïc thoï kyù, quaùn treân thaân coù caùc loaïi hoa, cuõng laïi nhö vaäy. Boà-taùt cuõng khoâng töø hoa, hoa cuõng khoâng töø caùc Boà-taùt, chæ coù caùc haøng trôøi, ngöôøi ñöôïc ñoaïn phaùp voâ nieäm, tueä phaùt ra saùng saïch, cho neân hieän ra hoa, do hoa saïch, cho neân hieän nhö vaäy. Ngöôøi khoâng truï thaønh töïu ñöôïc caùc coâng ñöùc, ngöôøi coøn truï vaøo töôûng haønh laø môû toang cöûa sinh töû. A-la-haùn, Bích-chi-phaät do ñaõ xa lìa naêm neûo, chæ coù möôøi caùi thaáy. Nhöõng gì laø möôøi?

* 1. Thaáy caùc coâng ñöùc ñeàu noùi laø giaûi thoaùt. Ñoù laø thaáy ñieân ñaûo.
	2. Thaáy naêm neûo khoå nhoïc, muoán giöõ laáy Nieát-baøn. Ñoù laø thaáy ñieân ñaûo.
	3. Thaáy chaùn vaïn vaät khoâng coù chuû, chæ muoán mau choùng xa lìa. Ñoù laø thaáy ñieân

ñaûo.

* 1. Caàu an voán töï noù khoâng coù caên baûn. Ñoù laø thaáy ñieân ñaûo.
	2. Muoán thoaùt voâ giaùn, nhaäp vaøo voâ xöù, theá nhöng baûn thaân khoâng thoaùt noåi, caàu

maõi khoâng thoâi. Ñoù laø thaáy ñieân ñaûo.

* 1. Khi La-haùn nhaäp Nieát-baøn löûa trong thaân töï phaùt ra, khoâng xöù khôûi töôûng, löûa trong thaân phaùt ra töï thieâu ñoát, cho neân bieát khoâng ñoaïn sinh töû. Ñoù laø thaáy ñieân ñaûo.
	2. Chöa töï voâ taän. Ñoù laø thaáy ñieân ñaûo.
	3. Chæ muoán thôøi duïc, ñoái vôùi Nieát-baøn, thaønh töïu ñöôïc taän, aùc cuõng khoâng chuû, trôû laïi muoán dieät. Ñoù laø thaáy ñieân ñaûo.
	4. Cuûa boá thí khoâng phaùt yù bao truøm khaép möôøi phöông, chæ muoán phaùp khoâng ñoaïn. Ñoù laø thaáy ñieân ñaûo.
	5. Ñoái vôùi khoå vui, haïnh khoâng bình ñaúng thanh tònh, noùi laø coù hai phaùp. Ñoù laø thaáy ñieân ñaûo.

Treân ñaây laø möôøi vieäc thaáy ñieân ñaûo.

Phaät baûo Boà-taùt A-duy-a-laâu, Boà-taùt Ma-ñeà:

–Naøy thieän nam! Caùc haøng trôøi, ngöôøi naøy ñeàu ôû vaøo thôøi Ñöùc Phaät A-ha-naäu, nay

ta ñeàu thoï kyù cho hoï, cuõng ôû choã saùu vaïn Phaät thoï Tam-muoäi naøy, nay laïi ñöôïc ta thoï kyù. Veà sau, traûi qua öùc vaïn naêm, khi phaùp cuûa ta ñöùt lìa thì boán möôi vaïn ngöôøi phaùt yù, trong hoäi ngaøy hoâm nay seõ naém giöõ chaùnh phaùp, chuyeån baùnh xe khoâng thoaùi, khieán chaùnh phaùp khoâng bò ñöùt lìa, nhöõng vò aáy, hoä trì chaùnh phaùp, cho ñeán khi thaønh Phaät, phaùp khoâng ñoaïn nhö hoäi ngaøy hoâm nay. Caùc ngöôøi phaùt yù naøy, traûi qua ngaøn naêm, ñeä töû ta seõ cuøng phaù hoaïi giaùo phaùp cuûa ta, nhö aùc Sa-moân, hoaëc nam, hoaëc nöõ.

Tu-boà-ñeà baïch Ñaáng Chaùnh Giaùc:

–Baïch Theá Toân! Caùc Boà-taùt naøo, tu nhöõng haïnh gì, coù theå hoä trì chaùnh phaùp, khoâng ñeå ñöùt lìa?

Phaät baûo:

–Naøy Tu-boà-ñeà! Boán möôi vaïn Boà-taùt ñeàu truï Ñòa thöù taùm trôû xuoáng, ñoái vôùi chaùnh phaùp, khoâng coù yù töôûng phieàn haø, thì nhöõng vò aáy ñaõ hoä trì chaùnh phaùp, khieán möôøi phöông khoâng bò ñöùt lìa.

Tu-boà-ñeà baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Vaäy nhöõng haïng naøo laø phaù hoaïi chaùnh phaùp? Cuùi xin Thieân Trung Thieân noùi cho.

Phaät noùi:

–Naøy Tu-boà-ñeà! Neáu coù caùc La-haùn, Bích-chi-phaät, hoaëc Sa-moân, caùc haøng trôøi, ngöôøi khôûi töôûng phieàn haø; ñoái vôùi tueä laïi caàu danh, phaù tan goác ngoïn, taêng giaûm toân phaùp. Kinh Kyø-daï noùi: “Coù nhöõng ngöôøi, chæ muoán aên ngon maø vaøo ñaïo, hoaøn toaøn chaúng bieát khoâng, caùi gì laø khoâng, chæ muoán trang nghieâm coõi nöôùc, chaúng phaûi laø keû toân phaùp, nghe Phaät coù theå ñaït ñöôïc, lieàn caàu Phaät, cuõng khoâng bieát phaùp, noùi coù hai phaùp”, thì nhöõng ngöôøi aáy, laøm naùt tan phaùp cuûa ta.

Luùc ñoù, trôøi Thieân thöôïng toân, trôøi A-tu-di, trôøi Phan-na, trôøi Töû-laâu-ni, trôøi Caâu- thuoäc-ñeà, trôøi Thí, trôøi Na-lôïi, caùc trôøi naøy baïch Phaät:

–Baïch Thieân Trung Thieân! Chuùng con xin troïn ñôøi quy y thoï trì, chaùnh phaùp; ngaøn, vaïn, öùc kieáp khoâng heà lôi loûng, chæ mong sao cho chuùng con ñöôïc Tam-muoäi naøy.

Phaät noùi:

–Naøy caùc Thieän nam! Ngöôøi chöa ñöôïc Tam-muoäi maø phuïng haønh Tam-muoäi naøy, thì seõ ñöôïc tieän lôïi.

Phaät baûo Boà-taùt Nhö Lai:

–Naøy Boà-taùt Nhö Lai! Veà sau, coù ngöôøi phaùt yù thöïc haønh Tam-muoäi naøy, ngöôøi ñaït ñöôïc Tam-muoäi naøy, cuõng ví nhö Tinh Neâ-hoaøn, laø loaïi ngoïc quyù baùu nhaát, trong caùc loaïi baùu ôû coõi trôøi. Khi naøo coù Ñöùc Phaät xuaát theá, thì noù môùi hieän. Loaïi ngoïc ñoù ñöôïc goïi laø ngoïc Tinh Neâ-hoaøn. Neáu ai coù ñöôïc vieân ngoïc baùu naøy, ñem ñaët treân caønh truùc, hoaëc ñaët trong loøng baøn tay lieàn thaáy boán phía hö khoâng hieän trong vieân ngoïc naøy; neáu muoán möa baùu bao nhieâu ngaøy thì ñeàu ñöôïc toaïi nguyeän. Ngöôøi naøo coù ñöôïc vieân ngoïc Tinh Neâ-hoaøn, thì khoâng neân tham cho rieâng mình maø phaûi laøm sao cho möa ngoïc baùu khaép caû ba coõi ñeå cho ai naáy cuõng ñeàu ñöôïc ngoïc baùu nhö vaäy. Thöïc haønh Tam-muoäi naøy, cuõng phaûi nhö vaäy.

Luùc ñoù, vua nöôùc La-duyeät töø trong caùc quaàn thaàn, ra ñeán choã Ñöùc Phaät, ñaûnh leã roài thöa:

–Baïch Theá Toân! Theá Toân laø Ñaáng Toái Cao trong haøng trôøi, ngöôøi, xin ban cho aân lôùn, ñoä thoaùt möôøi phöông. Vaäy cuùi xin Theá Toân, ñem ngoïc baùu Tinh Neâ-hoaøn cuûa trôøi, laøm möa chaâu baùu xuoáng nöôùc La-duyeät, khieán cho nhaân daân trong nöôùc cuûa con ñeàu

ñöôïc chaâu baùu naøy.

Vua vöøa thöa xong, Ñöùc Phaät lieàn mæm cöôøi.

Thaáy Ñöùc Phaät mæm cöôøi, A-nan lieàn söûa y phuïc, ñaûnh leã Ñöùc thöa:

–Baïch Theá Toân! Phaät cöôøi, khoâng bao giôø laø doái ñöôïc, ñaõ cöôøi thì nhaát ñònh coù yù. Phaät baûo:

–Naøy A-nan! Vua nöôùc La-duyeät töø caùc quaàn thaàn muoán xin ngoïc baùu Tinh Neâ- hoaøn coõi trôøi ñeå möa chaâu baùu xuoáng nöôùc La-duyeät, cho moïi ngöôøi trong nöôùc ñeàu ñöôïc baùu naøy, nhöng khoâng bieát raèng, khi Ñöùc Nhö Lai ñeán, hoï ñeàu ñaõ ñöôïc baùu naøy.

Phaät baûo vua La-duyeät:

–Naøy ñaïi vöông! Ñaïi vöông coù thaáy, nhaân daân traûi qua traêm ngaøy ñeàu ñaõ khoâng aên naêm moùn, chæ duøng phaùp laøm moùn aên, ngöôøi nöõ hoùa thaønh nam töû. Vaäy ñaïi vöông coù thaáy khoâng?

Vua thöa:

–Con ñaõ thaáy thöa Theá Toân! Hoï ñeàu ñöôïc Tam-muoäi.

Vua raát vui möøng, ñem ngoïc baùu ñang ñeo treân mình, raûi leân Ñöùc Phaät vaø caùc Boà- taùt. Ngoïc baùu ñoù ñeàu hoùa thaønh höông hoa xeáp thaønh haøng, treân hö khoâng. Khoaûng giöõa cuûa caùc traøng hoa ñoù, ñeàu coù traêm ngaøn thöù aâm nhaïc, laøm vui loøng nhau. Thaáy caûnh nhö vaäy, vua lieàn vui möøng cuõng traûi qua traêm ngaøy khoâng aên.

Vua baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Caùc loaïi hoa naøy töø voâ xöù maø coù phaûi khoâng? Phaät ñaùp:

–Ñuùng vaäy, töø voâ xöù maø coù. Vua hoûi:

–Voâ xöù töø ñaâu maø coù? Phaät ñaùp:

–Töø voâ sôû khôûi maø coù. Vua laïi hoûi:

–Voâ sôû khôûi töø ñaâu maø coù? Phaät ñaùp:

–Töø voâ sôû sinh maø coù. Vua laïi hoûi:

–Voâ sôû sinh töø ñaâu maø coù? Phaät ñaùp:

–Töø baát ñoäng maø coù. Vua laïi hoûi:

–Baát ñoäng töø ñaâu maø coù? Phaät ñaùp:

–Töø voâ taïo maø coù. Vua laïi hoûi:

–Voâ taïo töø ñaâu maø coù? Phaät ñaùp:

–Töø voâ danh maø coù. Vua laïi hoûi:

–Voâ danh töø ñaâu maø coù? Phaät ñaùp:

–Töø voâ sinh maø coù. Vua laïi hoûi:

–Voâ sinh töø ñaâu maø coù? Phaät ñaùp:

–Töø voâ aâm maø coù. Vua laïi hoûi:

–Voâ aâm töø ñaâu maø coù? Phaät ñaùp:

–Töø khoâng hai maø coù. Vua laïi hoûi:

–Khoâng hai töø ñaâu maø coù? Phaät ñaùp:

–Töø voâ hình maø coù. Vua laïi hoûi:

–Voâ hình töø ñaâu maø coù? Phaät ñaùp:

–Töø töï nhieân maø coù. Vua laïi hoûi:

–Töï nhieân töø ñaâu maø coù? Phaät ñaùp:

–Töø hoùa maø coù. Vua laïi hoûi:

–Hoùa töø ñaâu maø coù? Phaät ñaùp:

–Lìa khoâng hoùa maø coù. Vua laïi hoûi:

–Lìa khoâng hoùa töø ñaâu maø coù? Phaät ñaùp:

–Lìa khoâng hoùa, töø voâ töôùng tri xöù maø coù. Vua laïi hoûi:

–Voâ töôùng tri xöù töø ñaâu maø coù? Phaät ñaùp:

–Ñoù laø töø caùc phaùp.

Vua thöa hoûi Ñöùc Phaät xong, suoát caû traêm ngaøy ñeâm, chæ thích Tam-muoäi naøy, ñaûnh leã Ñöùc Phaät roài trôû veà choã ngoài, laïi baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Boà-taùt Nhö Lai vaø caùc Boà-taùt caùc chö toân, Hieàn giaû, ñeàu töø xa ñeán, nay sôï cuøng Phaät gaëp nhau neân chaúng daùm ñi; vaäy con xin thænh Vaên-thuø, Boà-taùt Nhö Lai... ñeán cung cuûa con, ñeå thoï thöïc, cuùi xin Nhö Lai chaáp nhaän.

Ñöùc Phaät im laëng laø baèng loøng.

Ñöôïc Ñöùc Phaät chaáp nhaän, nhaø vua lieàn ñaûnh leã, roài trôû veà cung, ra leänh quaàn thaàn, caáp toác trang nghieâm trong nöôùc, caùc ñöôøng heûm ñeàu ñöôïc keát hoa ñeïp, raûi caùc danh höông, giaêng hoa laøm tröôùng, trong cung ñöôïc queùt doïn saïch, theá gian ñeïp tuyeät vôøi, traêm toøa ngoài, ñöôïc laøm baèng hoa höông, löu ly vaøng, baïc. Ñoác thuùc ngöôøi queùt doïn trong cung saïch seõ. Caùc phu nhaân, theå nöõ ñeàu giöõ mình saïch seõ, aên chay giöõ giôùi.

Vaên-thuø, Nhö Lai... ñeàu ñeán nöôùc La-duyeät, roài vaøo thaønh. Chöa ñeán cöûa cung,

vua ra ngheânh ñoùn caùc Boà-taùt.

Luùc ñoù, Boà-taùt Nhö Lai, Vaên-thuø-sö-lôïi... saùu möôi öùc vaïn ngöôøi ñang ñi vaøo cung, thì Nhö Lai nhöôøng cho caùc Boà-taùt vaøo tröôùc, nhöng chö toân Boà-taùt laïi khoâng vaøo cung tröôùc.

Thaáy theá, Nhö Lai noùi:

–Côù gì, chö toân Boà-taùt khoâng vaøo tröôùc? Boà-taùt chö toân phaûi neân vaøo tröôùc. Nhö Lai noùi tieáp:

–Toâi khoâng vaøo cung tröôùc, Boà-taùt neân vaøo. Caùc Boà-taùt noùi:

–Theá naøo laø toân? Ñoái vôùi tueä voâ xöù laø toân, ñoái vôùi yù voâ hình laø toân, ñoái vôùi nieäm khoâng töôûng laø toân, ñoái vôùi phaùp khoâng sôû thí laø toân, vieäc laøm khoâng lìa ñaïo laø toân, ñaõ ñoaïn phaùp luaân laø toân, phaùp khoâng nieäm khoâng töôûng laø toân, ñoái vôùi phaùp, khoâng coù nhieàu ít laø toân, muoán phöông tieän raát nhieàu laø toân, bieát Nhaát thieát trí voâ töôùng laø toân, ñaõ maëc aùo giaùp chaùnh phaùp laø toân, ñoái vôùi Tam-muoäi khoâng coù nhieàu ít laø toân. Vì theá neân Nhö Lai vaøo cung tröôùc.

Nhö Lai noùi vôùi caùc Boà-taùt:

–Noùi toân, vaäy nhöõng gì laø toân? Tuoåi lôùn laø toân. Caùc Boà-taùt noùi:

–Chuùng toâi tuy tuoåi lôùn, nhöng cuõng nhö caây cheát khoâ vaïn naêm, goác reã vónh vieãn khoâng coøn phaùt trieån, khoâng coù hoa traùi ñeå che maùt cho ngöôøi theá gian. Nay Nhö Lai, tuoåi tuy nhoû, nhöng thaâm nhaâïp tueä raát saâu xa. Ví nhö caây baùu, ngöôøi theá gian ñöôïc hoa traùi ñoù, thì khoâng ai laø khoâng ñöôïc ñoä. Vì theá cho neân phaûi vaøo cung tröôùc.

Nghe caùc Boà-taùt noùi theá, Nhö Lai lieàn vaøo tröôùc. Chö Toân thieân, taáu leân caùc baûn nhaïc theo haàu. Khi vaøo cung, Vaên-thuø vaø Nhö Lai... ñeàu ngoài vaøo toøa.

Thaáy chö vò ñaõ ngoài vaøo toøa, vua sai phu nhaân sôùt thöùc aên taùm moùn vaøo bình baùt cuûa caùc vò Boà-taùt vaø trong cung luùc naøy ñöôïc xoâng caùc taïp höông thôm ngaùt. Sau khi chö vò thoï thöïc xong, vua thöa Vaên-thuø-sö-lôïi vaø Nhö Lai raèng:

–Nay con muoán ñöôïc thaáy möôøi phöông chö Phaät trong ñaïi hoäi, vaäy phaûi laøm caùch naøo ñeå thaáy?

Nhö Lai ñaùp:

–Naøy ñaïi vöông! Muoán thaáy ñöôïc möôøi phöông chö Phaät, muoán thaáy caùc tueä, thì neân thöïc haønh chín phaùp. Nhöõng gì laø chín?

1. Neân xem möôøi phöông chö Phaät cuõng gioáng ôû ñaây, khoâng khaùc.
2. Neân xem ñaïo cuûa ta, khoâng coù ñöôøng taét.
3. Neân xem moïi ngöôøi khoâng coù giaûi thoaùt.
4. Neân xem vieäc aên uoáng nhö hoùa ñaõ thaáy.
5. Neân quaùn naêm aám khoâng coù thöùc töôûng.
6. Neân bieát saùu tình vaø xem noù nhö huyeãn.
7. Neân bieát söï xem xeùt chæ laø caùi thaáy ñieân ñaûo.
8. Neân boá thí ñaïi phaùp.
9. Neân bieát caùi mình ban cho khoâng phaûi laø ban cho.

Vua nghe Nhö Lai giaûi thích taâm raát vui veû, roài lui veà choã ngoài. Luùc ñoù, Ñöùc Phaät laïi vui veû mæm cöôøi, khen:

–Hay thay! Hay thay!

Vaø Nhö Lai vì vua maø noùi keä:

*Thöôøng nguyeän trong kieáp naøy Sinh ra gaëp Theá Toân*

*Laõnh thoï ñaïi trí tueä Tröø saïch reã aùi duïc,*

*Khoâng tham, khoâng ganh gheùt Khoâng cho aùc yù sinh*

*Töø nôi voâ soá Phaät*

*Ñöôïc nghe Tam-muoäi naøy. ÔÛ trong ba ngaøn coõi*

*Haønh Tam-muoäi toân quyù Khoâng ñoái vôùi moïi ngöôøi Maø coù caùc chaâu baùu, Phaùp khoâng töø naêm aám Cuõng khoâng lìa xöù naøy Töø quaùn ñöôïc thoaùt danh Taát caû ñeàu nhö vaäy.*

*Töø quaùn ñöôïc vui veû Phaùt yù khoâng choã sinh Xöù aáy ñaõ nhö vaäy*

*Neân laø Thieân Trung Thieân. Neáu ôû trong ba coõi*

*Khoâng sinh, cuõng khoâng cheát Nieát-baøn laïi Nieát-baøn*

*Taát caû khoâng coù vaäy. YÙ khoâng neân nghó taø Hay laø laøm phi phaùp Neáu ôû trong ba coõi*

*Giöõ taâm khieán khoâng khôûi. Tieáng vang coù voïng laïi Trong ngoaøi ñeàu töông öng Khoâng khôûi ñeàu vaéng laëng Caùc phaùp cuõng nhö vaäy.*

*Ba ngaøn caùc coõi Phaät Danh töï ñeàu nhö vaäy*

*Khoâng nghe cuõng khoâng thaáy Phi phaùp choã neân baøn.*

*Tam-muoäi khoâng tính toaùn Laáy soá trì thaønh nhieàu Ngöôøi tueä hieåu lôøi aáy Ñöôïc bieån voâ thöôøng Phaät. Phaùp aáy ñeàu thanh tònh Roäng lôùn khoâng gì baèng Taïo ra nöôùc voâ bieân*

*Che chôû caû ba ngaøn YÙ nguyeän Ñaø-laân-ni*

*Phaùt tueä khoâng coù tröôùc Phaùp aáy ñaõ nhö vaäy*

*Taát caû neân phuïng haønh. Luùc yù ta nghó caàu*

*Töø ñoù qua nhieàu kieáp YÙ chí thöôøng boû nhaø Vôùi duïc khoâng choã caàu*

*Thöôøng nöông Thieän tri thöùc Kieán laäp truï chaùnh phaùp.*

*Luùc ñoù trong ñaïi hoäi Ñöôïc nghe Tam-muoäi quy*ù *YÙ chí raát vui veû*

*Lieàn bay leân hö khoâng Caùch ñaát traêm tö tröôïng Chaép tay ñöùng beân Phaät Nay caùc Boà-taùt ñaây*

*Thoï kyù cuõng nhö vaäy YÙ caøng theâm vui möøng*

*Ñöôïc nghe caùc Tam-muoäi Lieàn töø moät coõi Phaät*

*Bay ñeán tröôùc chö Phaät Khoâng ñoäng cuõng khoâng lay Kinh ñoäng trong caùc coõi, Hoa höông töï nhieân ñeán Gioù maùt töï nhieân thoåi*

*Traêm thöù caùc aâm nhaïc Ñeàu truï giöõa hö khoâng. Long vöông raát vui möøng Lieàn möa traêm thöù höông Hoùa thaønh caùc ao nhoû Leân ñeán caû ba ngaøn.*

Boà-taùt Nhö Lai noùi vôùi Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi:

–Nay töï nhieân hoa höông trong ba ngaøn coõi, laïi ñeán caû hoäi naøy, aâm nhaïc ñeàu ñaày ñuû. Ñoù laø thaàn tuùc cuûa Nhö Lai, oai thaàn cuûa Phaät.

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi noùi vôùi Nhö Lai:

–OÂng muoán bieát oai thaàn cuûa Phaät vaø oai thaàn cuûa caùc Boà-taùt, nhöng oai thaàn ñoù, khoâng theå thaáy bieát. Vì tieáng nhaïc aáy, laø nhaïc voâ danh; taát caû caùc phaùp coù taïi ñoù cuõng ñeàu laø voâ danh; hoaëc khoå hoaëc vui laø nhaïc, moïi vaät nhö hoùa laø nhaïc, phaùp khoâng hai phaùp laø nhaïc, ñoái vôùi La-haùn, Bích-chi-phaät ñeàu muoán ñoä thoaùt laø nhaïc; thaáy naêm ñöôøng ñeàu muoán khieán thaønh Phaät laø nhaïc; ñoä chuùng sinh nhöng khoâng thaáy chuùng sinh mình ñoä laø nhaïc; taát caû khoâng xöù sôû, khoâng khôûi laø nhaïc; ñoái vôùi Tam-muoäi khoâng phieàn haø laø nhaïc; taát caû xöù sôû khoâng coù danh laø nhaïc, moïi sôû höõu ñeàu nhö hoùa laø nhaïc; chaúng phaûi aâm thanh vaø cuõng khoâng coù choã phaùt ra aâm thanh laø nhaïc; phaùp sôû thí hay khoâng sôû thí, khoâng coù sôû höõu laø nhaïc; trong ba ngaøn ñeàu laø voâ thöôøng laø nhaïc; taát caû moïi ngöôøi ñeàu laøm cho tin ñöôïc voâ sôû ñaéc laø nhaïc; quaù khöù, vò lai, hieän taïi ba thôøi, taän

khoâng coù taän laø nhaïc, khieán trôû veà vôùi caên baûn khoâng choã thaáy laø nhaïc; thaáy phaùp luaân laø vì khoâng choã ñeå thaáy laø nhaïc; taát caû trong ba ngaøn coõi ñeàu bình ñaúng laø nhaïc; taïng phaùp thoï trong ba ngaøn möôøi phöông laø nhaïc; caùc coõi trong möôøi phöông chæ coù danh laø nhaïc; saéc duïc hoøa hôïp laø nhaïc; ñoái vôùi danh töï, khoâng coù chuû teå laø nhaïc; taát caû vaéng laëng, khoâng bôø beán, laø nhaïc; taát caû saùng cuøng hôïp vôùi toái laø nhaïc; moïi haønh ñoäng taïo taùc, khoâng maát giôùi laø nhaïc; moïi söï nhôù nghó khoâng lìa Tam-muoäi laø nhaïc; hö khoâng thaät ñoä voâ cöïc laø nhaïc; caùc tueä giaùc khoâng coù xöù sôû laø nhaïc; caùc sôû khaû laø nhaïc; taát caû quyeát khoâng thoï laø nhaïc; trong ba coõi khoâng ai baèng laø nhaïc; caàu phaùp khoâng tieác thaân maïng laø nhaïc; taát caû saùng hôïp laïi saùng, laø nhaïc; caùc sôû höõu chæ laø thaáy sai laàm laø nhaïc; boá thí khoâng mong caàu baùo ñaùp laïi laø nhaïc; yù voâ cöïc laøm thuyeàn tröôûng lôùn laø nhaïc; vöôøn giaûi thoaùt voâ bieân voâ cöïc laø nhaïc; yù vaéng laëng laø nhaïc; voâ sôû ñònh laø nhaïc; khoâng ñeán caùc Tam-muoäi laø nhaïc, cuõng khoâng laéng, cuõng khoâng nghe laø nhaïc; caùc sôû nieäm chaúng phaûi laø chaùnh ñaïo laø nhaïc; taát caû moïi ngöôøi voâ cöïc laø nhaïc; caùc sôû ñoä ví nhö huyeãn laø nhaïc; môùi phaùt yù ñaày ñuû Tam-muoäi laø nhaïc; choã ñeán cuûa caùc Boà-taùt khoâng coù xöù sôû laø nhaïc; caùc Boà-taùt yù taïi sinh ñeán möôøi phöông laø nhaïc; khoâng phaûi xanh vaøng vaø ñen, traéng, khoâng coù ñöôøng taéc laø nhaïc.

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi noùi vôùi Boà-taùt Nhö Lai:

–Muoán bieát oai thaàn cuûa Phaät, Boà-taùt vaø nhaïc thì nhaïc laø nhö vaäy.

Treân ñaây laø Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi traû lôøi naêm vieäc, noùi veà nhaïc, maø Boà-taùt Nhö Lai ñaõ hoûi.

Baáy giôø, Boà-taùt Nhö Lai lieàn noùi keä:

*YÙ Vaên-thuø-sö-lôïi*

*Tueä toân khoâng coù tröôùc Ban boá khaép ba ngaøn Trí aáy thaät toân troïng.*

*Oai thaàn ñaõ thi haønh Ñeàu tröø trong ba ngaøn*

*Khoâng mong muoán caùc nhaïc Chæ vì khoâng ñoaït thí.*

*Thích phaùp laø toái ñaïi Ñoái vôùi hoùa, khoâng ñoä Ban boá cho phaùp laïc*

*Hoaëc khoâng, khoâng coù aùc. Phaùp cuøng nhaïc ñeàu haønh Khoâng coù loãi laø baùu*

*Nhaïc khoâng coù chuû teå Hoaëc khoâng, khoâng xöù sôû. Thaâm nhaäp caùc vi dieäu Hieåu roõ heát moïi ngöôøi Khieán hoï ñöôïc ñaïi phaùp Caét ñöùt reã ñau khoå.*

*Taát caû ngöôøi theá gian Ñeàu coù yù khoâng hieåu Laáy phaùp laøm yù giaùc Duøng tueä cöùu taát caû.*

Luùc ñoù, Ñöùc Phaät noùi keä:

*Lìa khoâng chaúng töôûng Laø töôûng chaúng khoâng Vôùi phaùp khoâng khôûi Ñoù töùc laø khôûi.*

*YÙ luoân nhu nhuyeán Saïch, khoâng sôû höõu Saéc, duïc hoøa hôïp Nhaäp vaøo voâ töôùng. Ñaõ noùi voâ hình Khoâng lìa coù hình Do phaùp nhö moäng*

*Caùi muoán khoâng cuøng. Laø vaéng lìa vaéng Khoâng lìa chaúng taïo Caùc phaùp khoâng chuû Sôû khaû nhö hoùa.*

*Ñeàu khoâng choã thoï Phaùp cuõng khoâng xaû Nhaän thöùc sai laàm Taát caû ñeàu vaäy.*

*Chaúng saéc lìa saéc Laø saéc khoâng lìa Phaùp aáy nhö saéc Xöù ñoù nhö vaäy.*

*Chaúng aâm laø vang Khoâng nghe khoâng thaáy Khoâng laéng khoâng xem Sôû höõu nhö vaäy.*

*Vôùi hoùa voâ danh Töï noùi laø vaäy*

*Phaùp khoâng coù chaáp Sôû ñoä nhö vaäy.*

*Vôùi huyeãn khoâng thaáy Ñaõ thaáy lìa thaáy*

*Lìa tham nhieãm duïc Phi phaùp ñaõ baøn.*

*Vôùi duïc khoâng nhô Khoâng ñaém khoâng lìa Thaáy ñuùng nhö vaäy Khoâng coù ngöôøi aáy.*

Bieát ñöôïc Ñöùc Phaät mæm cöôøi, ôû trong cung, Boà-taùt Nhö Lai noùi keä:

*Nghi voán khoâng hieåu Laø phaùp töï nhieân*

*Voán khoâng thöôøng truï*

*Nghi tueä khoâng vaäy. Vôùi töôûng khoâng nhoïc Thöùc, nieäm khoâng khoå Xöng teân truï chöõ Chaúng phaûi caàu phaùp. Vôùi goác khoâng vaäy*

*Khoâng thoaùi, khoâng hoaøn Coù theå khoâng theå*

*Xa lìa khoâng theå. Vôùi sinh khoâng dieät Ñoù töùc laø dieät*

*Vôùi nghóa khoâng töôûng Thì chaúng phaûi dieät.*

*Vôùi phaùp khoâng sinh Cuõng khoâng töôùng dieät Sôû dó vì sao*

*Caùc phaùp ñeàu khoâng. Khoâng caàu lôøi noùi Con lìa Nieát-baøn*

*Sôû dó vì sao*

*Goác ngoïn ñeàu saïch. Khoâng taän möôøi phöông Laáy ñoù laøm chöùng*

*Coù noùi laø ngaõ Ñoù töùc laø chöùng.*

*Khoâng neân xa nieäm Nieäm vôùi möôøi phöông Chaân phaùp khoâng phieàn Laø thoï voâ danh.*

*Phaùp chaúng nhôù nghó Coù theå quay laïi*

*Khôûi haønh nhö vaäy Khoâng thaáy toân phaùp. Coát yeáu hieåu tueä Khoâng sôï nhoû moïn Khoâng thích lung tung Goïi laø tueä moân.*

Boà-taùt Nhö Lai hoûi Vaên-thuø-sö-lôïi:

–Hoâm nay, nhöõng ngöôøi môùi phaùt yù ñeán hoäi, toâi muoán laøm cho hoï ñöôïc phaùp voâ cöïc, vaäy phaûi laøm caùch naøo ñeå ñaït ñöôïc?

Vaên-thuø-sö-lôïi ñaùp:

–Ñoái vôùi nieäm khoâng taïo taùc laø coù theå ñöôïc phaùp voâ cöïc. Nhö Lai laïi hoûi:

–Nhöõng gì laø nieäm khoâng taïo taùc? Vaên-thuø traû lôøi:

–Neân kieán laäp chín phaùp baùu. Nhöõng gì laø chín?

1. YÙ khoâng coù xöù sôû. Ñoù laø baùu.
2. Quaùn phaùp khoâng coù chuû teå. Ñoù laø baùu.
3. Khoâng thaáy coù quaù khöù, vò lai. Ñoù laø baùu.
4. Ñoái vôùi phaùp khoâng coù ngöôøi taïo taùc. Ñoù laø baùu.
5. Neáu boá thí chæ thí phaùp aâm. Ñoù laø baùu.
6. Thaáy söï ñau khoå cuûa naêm ñöôøng, yù khoâng heà thoaùi lui. Ñoù laø baùu.
7. Giaùc ngoä khoâng xa phöông tieän. Ñoù laø baùu.
8. Nhìn thaúng caùc phaùp khoâng coù hai. Ñoù laø baùu.
9. Ñeán Nieát-baøn cuõng nhö hoùa. Ñoù laø baùu. Boà-taùt Nhö Lai noùi vôùi Xaù-lôïi-phaát:

–Naøy Xaù-lôïi-phaát! Ñoù laø chín Phaùp baùu. Luùc ñoù, Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi noùi keä:

*Khoâng nhaân duyeân khoâng cöôøi Moïi vieäc ñeàu voâ thöôøng*

*Neáu roãng khoâng nhô baån Phaät cöôøi coù lyù do.*

*Cöôøi roãng khoâng lìa ngoïn Nhö goác khoâng choã cöôøi Ñaõ truï caùc teân phaùp*

*Taát caû ñeàu nhö cöôøi. Goác ngoïn ñeàu töï nhieân Khoâng coù söï qua laïi Ngöôøi cöôøi coù hoaøn baùo*

*Khoâng hoaøn cuõng khoâng cöôøi. Phaùp chæ laø coù moät*

*Ñaõ cöôøi lieàn coù hai Vôùi hai khoâng teân, chöõ Theá neân laø toái toân.*

*Ñaõ cöôøi khoâng cöôøi suoâng Chæ vì caùc phaùp thí*

*Lay ñoäng khoâng lay ñoäng Ñoù laø Ñaáng Voâ Thöôïng.*

Vaên-thuø-sö-lôïi ñaùp Nhö Lai baèng keä:

*Ngöôøi cöôøi khoâng hoaøn baùo Taát caû khoâng chuû teå*

*Cöôøi aáy khoâng lìa goác*

*Neân goïi Thieân Trung Thieân. Ngöôøi cöôøi khoâng choã höôùng Chæ laø thaáy sai laàm*

*Vôùi phaùp ñeàu vaéng laëng Vaéng laëng voán khoâng vaäy. Ngöôøi cöôøi khoâng lìa hoùa Laáy hoùa laøm ñaïi thí*

*Vôùi hoùa khoâng neâu danh*

*Vì theá môùi laø phaùp. Vôùi phaùp khoâng coù vaäy Chæ laø khoâng thoaùt thí*

*Ñaõ thoaùt khoâng vì thoaùt Phaät ñeàu laø nhö vaäy.*

*Neân ôû trong ñaïi hoäi Baøn luaän ñoä khoâng ñoä*

*Thí phaùp cho chuùng sinh Khoâng coù gì saùnh baèng. Laø laëng lìa laëng*

*Khoâng lìa chaúng taïo Caùc phaùp khoâng chuû Höôùng ñeán nhö hoùa.*

Xaù-lôïi-phaát laïi hoûi Nhö Lai:

–Muoán laøm cho chuùng sinh trong möôøi phöông phaùt yù thöïc haønh Ñaø-laân-ni, vaäy neân tu haønh nhöõng phaùp naøo?

Nhö Lai ñaùp:

–Naøy Xaù-lôïi-phaát! Neân thöïc haønh ba möôi hai phaùp baùu. Vaên-thuø-sö-lôïi tieáp lôøi:

–Phaùp baùu thöù nhaát laø, muoán laøm cho chuùng sinh trong möôøi phöông, ngöôøi chöa phaùt yù nhö hoùa maø ñoä.

Phaùp baùu thöù hai laø, ngöôøi chöa phaùt taâm Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng Chaùnh giaùc ñeàu laøm cho truï ôû chaùnh phaùp.

Phaùp baùu thöù ba laø, muoán laøm cho taát caû chuùng sinh, trong tam thieân ñaïi thieân maët trôøi, maët traêng ñeàu xem laø bình ñaúng.

Phaùp baùu thöù tö laø, neáu ngöôøi taïi truï yù ñeàu laøm cho xa lìa caùc duïc, taïi tueä moân khieán khoâng coù lay ñoäng ñeå ñaït ñeán Nieát-baøn.

Phaùp baùu thöù naêm laø, ngöôøi noùi coù trôøi hay khoâng trôøi, thì chí khoâng lay ñoäng thoaùi

lui.

Phaùp baùu thöù saùu laø, yù khoâng lay ñoäng boû cuoäc.

Phaùp baùu thöù baûy laø, taát caû khoâng laïi thoï sinh, quaùn quaù khöù, vò lai khoâng coù hai. Phaùp baùu thöù taùm laø, quaùn caùc Tam-muoäi, thieàn ñeàu vaéng laëng, khoâng coù xöù sôû. Phaùp baùu thöù chín laø, caùc sôû ñoä khoâng coù chuû teå, taát caû töø khoâng daãn ñeán khoâng. Phaùp baùu thöù möôøi laø, ta ñöôïc chö Phaät trong ba ngaøn nhaät nguyeät thoï kyù.

Phaùp baùu thöù möôøi moät laø, ngöôøi ñeán nghe kinh cuûa chö Phaät, trong möôøi phöông

ba ngaøn nhaät nguyeät ñeàu ñöôïc Phaät thoï kyù, lieàn bay leân hö khoâng, cuõng nhö vaäy.

Phaùp baùu thöù möôøi hai laø, coõi nöôùc chö Phaät, hoa höông töï nhieân ñeán, duø coù loïng baùu baèng luïa xuaát hieän, cuõng khoâng möøng, khoâng xuaát hieän, cuõng khoâng caàu.

Phaùp baùu thöù möôøi ba laø, laøm cho ngöôøi phaùt yù, ñeàu ñöôïc truï phaùp, nhö xöù aáy.

Phaùp baùu thöù möôøi boán laø, quaù khöù, vò lai khoâng taêng giaûm. Vì sao? Vì bieát voán khoâng hai.

Phaùp baùu thöù möôøi laêm laø, muoán laøm cho nhöõng loaøi coân truøng, trong möôøi phöông ñeàu thoï trì kinh giôùi Ñöùc Phaät, khieán khoâng bò huûy hoaïi, toån thöông.

Phaùp baùu thöù möôøi saùu laø, khoâng coù taø nieäm trong möôøi phöông, chuyeån yù trôû veà vôùi caùi goác, lieàn höôùng ñeán tueä moân.

xöù.

Phaùp baùu thöù möôøi baûy laø, thöôøng haønh nhaãn nhuïc.

Phaùp baùu thöù möôøi taùm laø, töø quaùn ñeán quaùn khoâng coù ngöôøi cöùu ñoä.

Phaùp baùu thöù möôøi chín laø, truï voán laø truï xöù voâ thöôøng, nhö vaäy laø voâ thöôøng truï

Phaùp baùu thöù hai möôi laø, sôû ñoä khoâng coù chuû teå, goïi laø khoâng, vì caùc duïc ñoái vôùi

duïc laø voâ thöôøng xöù, cho neân goïi laø ñaïo.

Phaùp baùu thöù hai möôi moát laø, thí tueä taùc, thí khoâng coù neâu danh, ñoái vôùi duïc khoâng choã coù theå, chæ vì giaûi thoaùt.

Phaùp baùu thöù hai möôi hai laø, ñieàu noùi ra khoâng lìa so vôùi nhaân taùc thí, do ñaïi phaùp, cho neân ñöôïc ñoä, khoâng giaûi thoaùt.

Phaùp baùu thöù hai möôi ba laø, thöôøng töø voâ soá coõi Phaät bay ñeán tröôùc moät Ñöùc Phaät.

Phaùp baùu thöù hai möôi boán laø, ngöôøi trong caùc coõi möôøi phöông, khoâng ñöôïc giaûi thoaùt.

Phaùp baùu thöù hai möôi laêm laø, tònh, si ñoàng hôïp, voán saïch khoâng khaùc.

Phaùp baùu thöù hai möôi saùu laø, haêng haùi laøm caàu ñoø trong ba ngaøn, tinh taán hoïc taäp, nhö toái thaáy ñöôïc aùnh saùng.

Phaùp baùu thöù hai möôi baûy laø, thöôøng laøm vò thuyeàn tröôûng gioûi ñöa voâ soá ngöôøi qua bieån roäng voâ cöïc.

Phaùp baùu thöù hai möôi taùm laø, luoân laøm voâ bieân laù chaén, bít ba ngaøn nhô baån. Phaùp baùu thöù hai möôi chín laø, luoân trau doài Tueä voâ cöïc, khoâng lìa möôøi phöông.

Phaùp baùu thöù ba möôi laø, luoân khôûi loøng laønh lôùn chaán ñoäng caû möôøi phöông, ñoä nhöõng ai chöa ñoä, giaûi thoaùt cho nhöõng ai chöa giaûi thoaùt, neân hieäu laø Thieân Trung Thieân.

Phaùp baùu thöù ba möôi moát laø, haønh bình ñaúng, khoâng coù gì saùnh baèng, khoâng coù ai saùnh kòp, theá neân hieäu laø Voâ Thöôïng Toân, phaùt yù bình ñaúng, neân goïi laø Phaät.

Phaùp baùu thöù ba möôi hai laø, Nhö Lai laø Ñaáng Chí Toân, lôøi noùi khoâng lìa phaùp, vang khaép caû ba ngaøn coõi hö khoâng, laø Ñaáng Töï Nhieân Vöông, kieán laäp hoa höông.

Ñoù laø ba möôi hai phaùp baùu cuûa Boà-taùt.

*Möôøi phöông ñeàu ñaïi hoùa Taát caû laø voâ thöôøng*

*Chaân phaùp khoâng phieàn haø Töùc phaùp ñoä möôøi phöông. Coù töôûng, khoâng lìa töôûng Taát caû caùc baùu roãng*

*Hoaëc hoa cuøng vôùi laù Saéc aáy khoâng coù theå. Taát caû caùc duïc sôû Kieán laäp khaû yù vöông Caùc baûo voâ thöôïng toân*

*Hieäu laø Thieân Trung Thieân. Neân ôû trong ñaïi hoäi*

*Baøn luaän ñoä khoâng thoaùt Voán aáy voâ thöôøng truï*

*Neân hieäu Thaäp Phöông Toân. Taát caû laø ñaûo kieán*

*Theá gian cho laø chaân Moïi vaät ñeàu nhö hoùa*

*Giaûi thoaùt khaép möôøi phöông. Hö khoâng laø voâ thöôøng*

*Taïng Phaät ñeàu trong ñoù Ñaõ thoaùt hay khoâng thoaùt Daïy doã khaép möôøi phöông. Caùc coõi Phaät möôøi phöông Hôïp laïi thaønh moät nöôùc Töï nhieân chuùng ñaïi hoäi Ñeàu ñuû khaép möôøi phöông Phaät laø Nhaát Thieát Giaùc Cöôøi khoâng lìa dung nhan Khoâng lìa saéc vaøng roøng Khai thò ngöôøi chöa thoaùt. Vì möôøi phöông daãn ñöôøng YÙ khoâng lìa phaùp vöông Ñaõ thí, khoâng sôû thí*

*Hoa raûi khaép möôøi phöông. Hoa sen lôùn saéc vaøng*

*Traøn ñaày khaép coõi nöôùc Khôûi töôûng khôûi taùc haïnh Khoâng truï trong caùc trôøi. YÙ Vaên-thuø-sö-lôïi*

*Roäng lôùn khoâng gì baèng Nhö môùi ñöôïc thoï kyù Bay leân truï hö khoâng.*

*Nhö Lai tueä yù toân*

*AÙnh saùng khaép trong cung Vöøa loøng caùc trôøi, ngöôøi Ñeàu ñöôïc ñeán phaùp moân. Caùc Boà-taùt möôøi phöông Kinh ñoäng caùc quoác ñoä Nay caùc trôøi trong hoäi Ñöôïc nghe toân kinh naøy, Thaáy thaáu trieät taát caû*

*Vöøa yù ngöôøi trong cung Hoùa laøm toøa xen nhau Vaïn loaøi hoa höông trôøi. Laéng nghe caùc Tam-muoäi*

*Ngoài quaùn trong ñaïi chuùng Caùc coâng ñöùc ñôøi tröôùc Phaùt yù cuùng döôøng toân.*

*Ñaïo laø khoâng thaáy ñuû Coù ñöôïc ñeàu nhö vaäy*

*Giaûi thoaùt khoâng soá löôïng Ba coõi khoâng cuøng cöïc.*

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi hoûi Boà-taùt Nhö Lai:

–Caùc aâm nhö hoùa, moïi vieäc laøm ra ñoái vôùi phaùp khoâng coù töôûng, cuõng khoâng theå cuøng cöïc, coù söï töï nhieân, neân duøng caùch naøo, ñeå giaûi thoaùt?

Boà-taùt Nhö Lai ñaùp:

–Laïi coù chín phaùp baùu. Nhöõng gì laø chín phaùp baùu? Phaùp baùu thöù nhaát laø, töï nhieân voâ xöù cuõng nhö hoùa. Phaùp baùu thöù hai laø, caùc phaùp voâ xöù cuõng nhö hoùa. Phaùp baùu thöù ba laø, vò lai voâ xöù cuõng nhö hoùa.

Phaùp baùu thöù tö laø, caùc sôû höõu ñeàu theá tröïc xöù cuõng nhö hoùa. Phaùp baùu thöù naêm laø, quaùn quaù khöù xöù cuõng nhö hoùa.

Phaùp baùu thöù saùu laø, quaùn thaáy caùc phaùp cuõng nhö huyeãn, cuõng khoâng coù xöù, cuõng nhö hoùa.

Phaùp baùu thöù baûy laø, sôû khaû voâ xöù cuõng nhö hoùa.

Phaùp baùu thöù taùm laø, ñöôïc ñaïo voâ thoaùt xöù, cuõng nhö hoùa.

Phaùp baùu thöù chín laø, ñöôïc Neâ-hoaøn voán khoâng truï xöù cuõng nhö hoùa. Vaên-thuø-sö-lôïi laïi hoûi Boà-taùt Nhö Lai:

–Quaù hôn Nieát-baøn ñeàu töï nhieân, vaäy ai laø hoùa baûn? Ai laø hoùa chuû? Hoùa laø coù goác, khoâng hoùa laø sôû khôûi, xöù khoâng phaûi phi ñaïo voâ xöù.

Boà-taùt Nhö Lai noùi vôùi Vaên-thuø-sö-lôïi:

–Laïi coù chín phaùp.

Phaùp baùu thöù nhaát laø hoùa voâ xöù. Hoùa laø phi ñaïo voâ xöù. Ñoù töùc laø hoùa. Phaùp baùu thöù hai laø phi xöù voâ töôûng. Ñoù laø hoùa.

Phaùp baùu thöù ba laø phi xöù hoùa laøm taùc xöù. Ñoù laø hoùa.

Phaùp baùu thöù tö laø chaúng phaûi thöôøng danh khi sôû höõu voâ taän. Ñoù laø hoùa. Phaùp baùu thöù naêm laø hoùa xöù voâ xöù. Ñoù laø hoùa.

Phaùp baùu thöù saùu laø ñoái vôùi ñaïo voâ töôûng. Ñoù laø hoùa. Phaùp baùu thöù baûy laø ñoái vôùi khôûi khoâng khôûi. Ñoù laø hoùa.

Phaùp baùu thöù taùm laø ñoái vôùi caùc duïc maø khoâng coù choã duïc. Ñoù laø hoùa.

Phaùp baùu thöù chín laø ñoái vôùi vieäc hoùa ñoä, khoâng thaáy choã mình ñoä. Ñoù laø hoùa. Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi noùi keä ñaùp Nhö Lai:

*Möôøi phöông khoâng ai hoùa Hoùa hoùa khoâng coù hình Taát caû baùu voâ thöôøng*

*Theá neân laø hoùa sinh. Ñaïo laø khoâng hoùa ra Cuõng khoâng lìa xöù aáy Ñaõ noùi hình voâ thöôøng Töï nhieân taïi xöù aáy.*

*Caùc phaùp hoùa maø coù Voán lìa töø khoâng coù Noù voán do hoùa sinh*

*Theá neân Nhaân Trung Toân. Ngöôøi muoán töø hoùa khôûi*

*Phaùp voán khoâng coù vaäy Hoùa maø truï naêm ñöôøng Khoâng coù thaáy hoùa chuû. Sinh töû vaø naêm ñöôøng Cuøng hoùa khoâng lieàn nhau Bôûi ñôøi tham khoâng döùt Theá neân hieän Chaùnh giaùc. Nhö Lai vaø hoùa chuû*

*Möôøi phöông toân voâ cöïc Trì hoùa ñaïi thí theá*

*Ngöôøi theá gian khoâng bieát. Phaùp luaân khoâng saéc chuyeån Vôùi theá gian khoâng chuyeån Saéc buoäc coù nghó töôûng Phaùp saâu daøy khoâng chuyeån. Töôûng saéc hoùa möôøi phöông Khoâng ai, khoâng thoï phaùp Boá thí ñaïi trí tueä*

*Theá gian khoâng ngöôøi nghe. Caùc duïc vaø La-haùn*

*Baát hoaøn cuøng baùu naøy Neân ôû trong chuùng hoäi Ñoä thoaùt baùu voâ thöôïng. Trí tueä khoâng cuøng cöïc AÙnh saùng khoâng gì baèng Laøm caàu ñoø möôøi phöông Noùi ra khoâng coù hai.*

*Caùc coõi Phaät möôøi phöông Ñeàu khieán haønh bình ñaúng Cuõng khoâng khieán ngöôøi aáy Phaùt yù coù taâm khaùc.*

*Caùc coõi phaùp möôøi phöông Taát caû truï thoaùt nhô*

*Cuõng khoâng töø theá gian*

*Vôùi phaùp chaúng chieám ñoaït. Vôùi tueä khoâng giaûi thoaùt Khoâng thaáy coù qua laïi*

*Vôùi laëng laïi thaáy laëng Trong saùng laïi thaáy saùng. Phaùp chaúng phaûi tueä ñaéc Töï nhieân khoâng caên baûn Tueä, toái ñeàu cuøng hôïp Ñeàu khoâng coù bieát nhau. Si, tueä khoâng cuøng hôïp Tueä aáy caùc toái saùng*

*Boá thí chæ laø phaùp Nhö hoa moïc nuùi cao.*

*Caùc aùc khoâng cuøng cöïc Saéc duïc khoâng theå taän Nieát-baøn vaø sinh töû*

*Taát caû ñeàu nhö vaäy.*

*Ngöôøi khoâng bieát khoâng giaùc Caùc tueä Phaät möôøi phöông Bôûi do thaáy tònh phaùp*

*Neân noùi ñôøi khoâng coù.*

Boà-taùt Ñaøm-ma-kieät hoûi Boà-taùt Nhö Lai:

–Ñoái vôùi hoùa khoâng khôûi söï xa lìa, vaäy ai thaønh chuû? Nieát-baøn khoâng sinh dieät, khoâng xa naêm ñöôøng, laïi laøm cho phaùt yù, chuyeån truï phaùp luaân khoâng coù caùc nhieãm oâ, khieán ñeàu khoâng sinh, vaäy ai laø ñoä?

Boà-taùt Nhö Lai ñaùp:

–Nhöõng caâu hoûi cuûa Ñaøm-ma-kieät laø muoán döùt khoaùt caét ñöùt goác reã sinh töû trong möôøi phöông, neáu nhö vaäy thì caàn phaûi thöïc haønh chín phaùp baùu. Nhöõng gì laø chín phaùp baùu?

baùu.

Phaùp baùu thöù nhaát laø, ñoái vôùi voâ laø chuû. Ñoù laø baùu.

Phaùp baùu thöù hai laø, ñoái vôùi Nieát-baøn vaø sinh töû, ban ñaàu khoâng bieát nhau. Ñoù laø

Phaùp baùu thöù ba laø, ñoái vôùi sinh, khoâng sinh, ñoái vôùi dieät, khoâng dieät. Ñoù laø baùu. Phaùp baùu thöù tö laø, leân ñeán coõi trôøi ba möôi saùu, khieán khoâng trôû laïi sinh vaøo coõi

sinh töû. Ñoù laø baùu.

Phaùp baùu thöù naêm laø, ñang khôûi yù hay chöa khôûi yù, ñeàu nhö choã truï. Ñoù laø baùu. Phaùp baùu thöù saùu laø, trong tam thieân ñaïi thieân coõi Phaät, quaùn saùt roõ khoâng ñöôïc ñoä.

Ñoù laø baùu.

Phaùp baùu thöù baûy laø, ñoái vôùi nhôù nghó khoâng nôi khôûi. Ñoù laø baùu.

Phaùp baùu thöù taùm laø, laøm cho ba ngaøn coõi Phaät ñeàu giöõ laáy Nieát-baøn, yù cuõng khoâng vui, maø khoâng giöõ laáy Nieát-baøn yù cuõng khoâng giaän. Vì sao? Vì caùc phaùp laø khoâng nôi choán. Ñoù laø baùu.

Phaùp baùu thöù chín laø, tuøy yù nguyeän giöõ laáy La-haùn, ta ñeàu laøm cho phaùt yù caàu nguyeän, khoâng ñeå quay trôû laïi môùi laø nguyeän. Ñoù laø baùu.

Khoâng khôûi caùc sinh, khoâng coù caàu nguyeän trôû laïi. Ñoù laø phaùp baùu cuûa Boà-taùt. Boà-taùt Nhö Lai ñaùp lôøi Boà-taùt Ñaøm-ma-kieät baèng keä:

*Coù theå hay khoâng theå Vôùi duïc, nhöng choã duïc Ñoä ngöôøi khoâng thaáy ñoä Phaùp luaân coõi voâ thöôøng. Ngöôøi tueä khoâng noùi ra Do ñoä ngöôøi khoâng ñeán Neân thaáy ñaïi chaùnh phaùp Cao toät nhaát theá gian.*

*Ñaïo laø teân voâ thöôøng Neân laø baùu möôøi phöông*

*Ñaõ ñöôïc hay khoâng ñöôïc Sinh töû khoâng coù ñöôøng. Boán haïng khoâng theå taän Vöøa yù khoâng coù ñuû*

*Theá gian ñeàu ham thích Khoâng xaû, khoâng ñöôïc ñaïo. Sôï sinh khoâng giaûi thoaùt Ngöôøi khoâng sôï khoâng thoaùt Sinh töû neân neâu danh*

*Thaønh laäp ra naêm ñöôøng. Coù baùo laïi khoâng ñaùp*

*Coù theå goïi laø phaùp Phaùp laø voán khoâng hai Nghóa laø lyù ñaõ hieåu.*

*Voâ bieân cuõng voâ bôø*

*Khoâng cuøng khoâng tính toaùn Baûn teá nhö boùng vang Khoâng coù söï qua laïi.*

*Ñoái vôùi khôûi khoâng khôûi Phaùp khoâng coù caùc duïc Sinh töû voán khoâng nôi Hoùa sinh töû laø vaäy.*

*Vôùi saïch khoâng coù saïch Vôùi nhô khoâng coù nhô*

*Ñeàu laø ngöôøi möôøi phöông Caét ñöùt caùc naêm ñöôøng.*

*YÙ saïch cuõng nhö nöôùc Taát caû khoâng nhô baån Xanh vaøng vaø traéng ñen Ñeàu ñöôïc thaáy hình aáy. Caùc phaùp khoâng phieàn haø Lieàn ñöôïc baùu voâ thöôïng Toâi, ta cuøng vôùi ngöôøi Theá gian khoâng ñaït ñöôïc. Khoâng truï lyù khoâng truï Chaân lyù ñoù laø vaäy*

*Caùi hieåu khoâng choã thaáy Theá gian ñuùng laø vaäy.*

*Khoâng ñoä nhöng ñeàu ñoä Luùc ñoù ai khoâng coù*

*Möôøi phöông laäp Chaùnh giaùc Ñeàu ñöôïc baùu voâ thöôïng.*

Boà-taùt Ñaøm-ma-kieät hoûi Nhö Lai:

–Muoán khieán trôøi, ngöôøi trong möôøi phöông, töï nhieân ñeàu ñöôïc nhö xöù aáy, neân thöïc haønh saùu phaùp baùu. Nhöõng gì laø saùu phaùp baùu?

Phaùp baùu thöù nhaát laø, khi nghe bieát hoäi naøy. Ñoù laø baùu.

Phaùp baùu thöù hai laø, nhöõng ngöôøi ñeán hoäi thì ñöôïc nghe kinh naøy. Ñoù laø baùu. Phaùp baùu thöù ba laø, chaúng phaûi laø coâng ñöùc ñôøi naøy. Ñoù laø baùu.

Phaùp baùu thöù tö laø, daùm hoûi kinh phaùp naøy, ñaõ ñöôïc saùu vaïn Tam-muoäi, chæ muoán laøm cho ngöôøi trong möôøi phöông, phaùt yù voâ thöôïng. Ñoù laø baùu.

Phaùp baùu thöù naêm laø, laøm cho hoäi trong möôøi phöông, ñeàu ñöôïc ôû döôùi caây Phaät.

Ñoù laø baùu.

Phaùp baùu thöù saùu laø, Phaät noùi kinh phaùp, khieán ngöôøi trong möôøi phöông ñeàu ñaït ñöôïc. Ñoù laø baùu.

Luùc noùi Tam-muoäi naøy, trong hoäi coù chín möôi öùc vaïn Boà-taùt, caùc haøng trôøi, ngöôøi coù ñeán saùu möôi baûy öùc vaïn, ñeàu ñöôïc phaùp Voâ sôû tuøng sinh; cuõng ngay luùc ñoù coù chín öùc vaïn Boà-taùt ñeàu ñöôïc Tam-muoäi naøy, tam thieân ñaïi thieân coõi Phaät chín laàn chaán ñoäng maïnh, caùc Thieân vöông trong coõi trôøi ba möôi saùu, ñöùng treân hö khoâng, noåi leân gioù maùt, troåi aâm nhaïc, cuùng döôøng Ñöùc Phaät, caùc ñaïi Long vöông, caùc A-tu-luaân ñeàu ñöôïc thaáy phaùp naøy.

A-nan söûa y phuïc, leã Phaät saùt ñaát, chaép tay thöa:

–Baïch Theá Toân! Kinh naøy teân laø gì? Chuùng con thôø phuïng tu haønh ra sao? Phaät baûo:

–Naøy A-nan! Kinh naøy teân laø caùc Coõi Voâ Cöïc Vöôøn Töï Nhieân, Hoa Höông Töï Nhieân, coøn goïi laø Hoäi Voâ Cöïc Baùu.

Khi Phaät noùi kinh naøy, coù voâ soá haøng trôøi, ngöôøi, A-tu-luaân, Nhaân phi nhaân nghe kinh ñeàu raát hoan hyû leã Phaät, roài lui ra.

